

Stainless Steel Cleaner and Polish / Acier inoxydable nettoyant et poli
Aerosol / Aérosol

1 Chemical product and company identification / Identification du produit chimique et de l'entreprise

1.1. Product identifier

Product name: Stainless Steel Cleaner and Polish (Aerosol)
Product form: Liquid
Product code: 50170

1.1. Identificateur du produit

Nom du produit : Acier inoxydable nettoyant et poli (Aérosol)
État du produit : Liquide
Code du produit : 50170

1.2. Relevant identified uses of chemical product and uses advised against

Recommended use: Cleaner.
Restriction on use: For intended use only.

1.2. Utilisations pertinentes identifiées du produit chimique et utilisations non recommandées

Usage du produit : Nettoyant.
Utilisation déconseillée : Pour usage destiné seulement.

1.3. Details of the supplier of the safety data sheet

Dustbane Products Ltd.
25 Pickering Pl.
Ottawa, Ontario K1G 5P4
T: 1-800-387-8226 F: 1-800-363-5309
info@dustbane.ca www.dustbane.ca

1.3. Détails du fournisseur de la fiche signalétique

Les Produits Dustbane Ltée
25 pl. Pickering
Ottawa, Ontario K1G 5P4
T : 1-800-387-8226 F : 1-800-363-5309
info@dustbane.ca www.dustbane.ca

1.4. Emergency telephone number

CANUTEC: 1-613-996-6666 (Collect)

1.4. Numéro de téléphone d'urgence

CANUTEC : 1-613-996-6666 (À frais virés)

2 Hazard(s) identification / Reconnaissance des dangers

2.1. Classification of the chemical product

General: None.

2.1. Classification du produit chimique

Générale : Aucun.

2.2. Label elements

Classification: Flammable aerosols: 1
Skin corrosion/irritation: 2
Reproductive toxicity (fertility): 2
Specific target organ toxicity, single exposure: 3 narcotic effects
Aspiration hazard: 1



Signal word: Danger

Hazard statements: H222: Extremely flammable aerosol.
H304: May be fatal if swallowed and enters airways.
H315: Causes skin irritation.
H336: May cause drowsiness or dizziness.
H361: Suspected of damaging fertility or the unborn child.

Precautionary statements: P201: Obtain special instructions before use.
P202: Do not handle until all safety precautions have been read and understood.
P210: Keep away from heat/sparks/open flames/hot surfaces. — No smoking.
P211: Do not spray on an open flame or other ignition source.
P251: Pressurized container: Do not pierce or burn, even after use.
P261: Avoid breathing dust/fume/gas/mist/vapours/spray.
P264: Wash thoroughly after handling.
P271: Use only outdoors or in a well-ventilated area.
P273: Avoid release to the environment.
P280: Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection.

2.2. Éléments de l'étiquette

Classification : Aérosols inflammables : 1
Corrosion cutanée/irritation cutanée : 2
Toxicité pour la reproduction (fertilité) : 2
Toxicité pour certains organes cibles exposition unique : 3 - effets narcotiques
Danger par aspiration : 1

Mention d'avertissement : Danger

Mentions de danger : H222 : Aérosol extrêmement inflammable.
H304 : Peut être mortel en cas d'ingestion et de pénétration dans les voies respiratoire
H315 : Provoque une irritation cutanée.
H336 : Peut provoquer somnolence ou vertiges.
H361 : Susceptible de nuire à la fertilité ou au fœtus.

Conseils de prudence : P201 : Se procurer les instructions avant utilisation.
P202 : Ne pas manipuler avant d'avoir lu et compris toutes les précautions de sécurité.
P210 : Tenir loin de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et autres sources d'inflammation. Défense de fumer.
P211 : Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition.
P251 : Récipient sous pression: ne pas perforer, ni brûler, même après usage.
P261 : Éviter de respirer les poussières/fumées/gaz/brouillards/vapeurs/ aérosols.
P264 : Se laver soigneusement après manipulation.
P271 : Utiliser seulement en plein air ou dans un endroit bien ventilé.
P273 : Éviter le rejet dans l'environnement.
P280 : Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage.

If swallowed: Immediately call a POISON CENTER/doctor. Do NOT induce vomiting.

If on skin (or hair): Wash with plenty of water. If skin irritation occurs: Get medical advice/attention. Take off contaminated clothing and wash it before reuse. Collect spillage.

If inhaled: Remove person to fresh air and keep comfortable for breathing. IF exposed or concerned: Get medical advice/attention. Call a POISON CENTER/doctor if you feel unwell.

Storage: Store locked up. Protect from sunlight. Do not expose to temperatures exceeding 50°C/122°F.

Disposal: Dispose of contents/container in accordance with local/regional/national/international regulations.

Other hazards not otherwise classified: None.

En cas d'ingestion : Appeler immédiatement un CENTRE ANTIPOISON/médecin. NE PAS faire vomir.

En cas de contact avec la peau (ou les cheveux) : Laver avec beaucoup d'eau. En cas d'irritation de la peau: Demander un conseil médical/des soins. Enlever les vêtements contaminés et les laver avant réutilisation. Recueillir le produit répandu.

En cas d'inhalation : Déplacer la personne à l'air frais et la maintenir dans une position confortable pour la respiration. Si exposé(e) ou préoccupé(e) : Obtenir une consultation médicale ou des soins médicaux. Appelez un CENTRE ANTIPOISON/ médecin si vous vous sentez mal.

Stockage : Entreposer dans un endroit bien ventilé. Garder le contenant fermé hermétiquement. Garder sous clef. Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50 °C/122 °F.

Élimination : Éliminer le contenu/les conteneurs selon la loi internationale/nationale/régionale/locale.

Danger(s) non classé(s) ailleurs : Aucun.

3 Composition/information on ingredients // Composition/information sur les ingrédients

3.2. Mixture

Dangerous components:

Chemical name / Nom du produit chimique	CAS number / Numéro CAS	Quantity / Quantité (%)
Naphtha (petroleum), Hydrotreated Heavy / Naphta lourd (pétrole), hydrotraité	64742-48-9	40.841
Propane	74-98-6	18.603
Isobutane	75-28-5	8.397
Heptane, branched, cyclic and linear / Heptane, ramifié, cyclique et linéaire	426260-76-6	5.319
Naphtha (petroleum), Hydrotreated Light / Naphta léger (pétrole), hydrotraité	64742-49-0	5.317
Isopropyl Alcohol / Alcool isopropylique	67-63-0	4.62
Cyclohexane	110-82-7	1.813
n-Hexane	110-54-3	0.181
Octane	111-65-9	0.181

All concentrations are in percent by weight unless ingredient is a gas. Gas concentrations are in percent by volume.

3.2. Mélange

Composants dangereux :

Toutes les concentrations sont en pourcentage en poids, sauf si l'ingrédient est un gaz. Les concentrations des gaz sont en pourcentage en volume.

4 First aid / Premiers soins

4.1. Description of first aid measures

General: IF exposed or concerned: Get medical advice/attention. If you feel unwell, seek medical advice (show the label where possible). Ensure that medical personnel are aware of the material(s) involved, and take precautions to protect themselves. Show this safety data sheet to the doctor in attendance.

Inhalation: Remove victim to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. Call a POISON CENTER or doctor/physician if you feel unwell.

Ingestion: Call a physician or poison control center immediately. Rinse mouth. Do not induce vomiting. If vomiting occurs, keep head low so that stomach content doesn't get into the lungs.

4.1. Description des mesures de premiers soins

Générale : Si exposé(e) ou préoccupé(e) : Obtenir une consultation médicale ou des soins médicaux. En cas de malaise, consulter un médecin (si possible lui montrer l'étiquette). S'assurer que le personnel médical est averti des substances impliquées et prend les précautions pour se protéger. Montrer cette fiche technique signalétique au médecin en consultation.

Inhalation : Transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut confortablement respirer. Appeler un CENTRE ANTIPOISON ou un médecin en cas de malaise.

Ingestion : Appeler immédiatement le médecin ou le centre antipoison. Rincer la bouche. Ne pas faire vomir. En cas de vomissement, garder la tête basse pour éviter une pénétration du contenu de l'estomac dans les poumons.

Skin: Remove contaminated clothing. Wash with plenty of soap and water. If skin irritation occurs: Get medical advice/attention. Wash contaminated clothing before reuse.

Eyes: Rinse with water. Get medical attention if irritation develops and persists.

Contact avec la peau : Enlever les vêtements contaminés. Laver abondamment avec de l'eau et du savon. En cas d'irritation de la peau: Demander un conseil médical/des soins. Laver les vêtements contaminés avant de les porter à nouveau.

Contact avec les yeux : Rincer avec de l'eau. Consulter un médecin si une irritation se développe et persiste.

4.2. Most important symptoms and effect, both acute and delayed

Aspiration may cause pulmonary edema and pneumonitis. May cause drowsiness and dizziness. Headache. Nausea, vomiting. Skin irritation. May cause redness and pain.

4.2. Principaux symptômes et effets, tant aigus que différés

L'aspiration peut provoquer un oedème pulmonaire et une pneumonite. Peut causer de la somnolence et des étourdissements. Maux de tête. Nausée, vomissements. Irritation de la peau. Peut entraîner de la rougeur et de la douleur.

4.3. Indication of any immediate medical attention and special treatment needed.

Provide general supportive measures and treat symptomatically. Keep victim under observation. Symptoms may be delayed.

4.3. Indications sur les éventuels soins médicaux et traitements particuliers nécessaires

Donner des soins généraux et traiter en fonction des symptômes. Garder la victime en observation. Les symptômes peuvent se manifester à retardement.

5 Firefighting measures / Mesures de lutte contre l'incendie

5.1. Extinguishing media

Alcohol resistant foam. Powder. Carbon dioxide (CO₂).

5.1. Moyens d'extinctions

Mousse résistante à l'alcool. Poudre. Dioxyde de carbone (CO₂).

5.2. Special hazards arising from the substance or mixture

Fire hazard: Do not use water jet as an extinguisher, as this will spread the fire.

Exposure hazards: Contents under pressure. Pressurized container may explode when exposed to heat or flame. During fire, gases hazardous to health may be formed.

5.2. Dangers particuliers résultant de la substance ou du mélange

Risque d'incendie: Ne pas utiliser un jet d'eau comme agent extincteur, car cela propagera l'incendie.

Dangers dus à l'exposition: Contenu sous pression. Le récipient pressurisé peut exploser lorsqu'il est exposé à la chaleur ou à une flamme. Des gaz dangereux pour la santé peuvent se former pendant l'incendie.

5.3. Advice for firefighters

Protection during firefighting: Firefighters must use standard protective equipment including flame retardant coat, helmet with face shield, gloves, rubber boots, and in enclosed spaces, SCBA.

Other information: Extremely flammable aerosol.

5.3. Conseils aux pompiers

Protection lors de lutte contre l'incendie: Les pompiers doivent porter un équipement de protection standard, notamment vêtement ignifuge, casque à masque facial, gants, bottes en caoutchouc et, dans les espaces clos, un appareil respiratoire autonome.

Autre information: Aérosol extrêmement inflammable.

6 Accidental release measures / Mesures à prendre en cas de dispersion accidentelle

6.1. Personal precautions, protective equipment and emergency procedures

Keep unnecessary personnel away. Keep people away from and upwind of spill/leak. Wear appropriate protective equipment and clothing during clean-up. Avoid breathing mist or vapor. Do not touch damaged containers or spilled material unless wearing appropriate protective clothing. Ventilate closed spaces before entering them. Local authorities should be advised if significant spillages cannot be contained. For personal protection, see section 8 of the SDS.

6.1. Précautions individuelles, équipement de protection et procédures d'urgence.

Tenir à l'écart le personnel dont la présence sur les lieux n'est pas indispensable. Garder les personnes à l'écart de l'endroit du déversement/de la fuite et en amont du vent. Porter un équipement et des vêtements de protection appropriés durant le nettoyage. Éviter de respirer les brouillards et les vapeurs. Ne pas toucher les récipients endommagés ou le produit déversé à moins de porter des vêtements de protection appropriés. Aérer les espaces fermés avant d'y entrer. Prévenir les autorités locales si des fuites significatives ne peuvent pas être contenues. Pour s'informer sur la protection individuelle, voir la rubrique 8.

6.2. Environmental precautions

Avoid release to the environment. Inform appropriate managerial or supervisory personnel of all environmental releases. Prevent further leakage or spillage if safe to do so. Avoid discharge into drains, water courses or onto the ground.

6.2. Précautions pour la protection de l'environnement

Éviter le rejet dans l'environnement. Informer le personnel de direction et de supervision de tous les rejets dans l'environnement. Éviter un déversement ou une fuite supplémentaire, si cela est possible sans danger. Éviter le rejet dans les égouts, les cours d'eau ou sur le sol.

6.3. Methods and material for containment and cleaning up

Methods for cleaning up: Refer to attached safety data sheets and/or instructions for use. Stop leak if you can do so without risk. Move the cylinder to a safe and open area if the leak is irreparable. Use water spray to reduce vapors or divert vapor cloud drift. Isolate area until gas has dispersed. Eliminate all ignition sources (no smoking, flares, sparks, or flames in immediate area). Keep combustibles (wood, paper, oil, etc.) away from spilled material. Cover with plastic sheet to prevent spreading. Absorb in vermiculite, dry sand or earth and place into containers. Following product recovery, flush area with water.

Small Spills: Wipe up with absorbent material (e.g. cloth, fleece). Clean surface thoroughly to remove residual contamination. For waste disposal, see section 13 of the SDS.

Other information: None.

6.3. Méthodes et matériel de confinement et de nettoyage

Méthodes de nettoyage : Se reporter aux fiches signalétiques et/ou aux modes d'emploi joints. Arrêter la fuite si cela peut se faire sans risque. Déplacer le cylindre vers une zone sûre et ouverte si la fuite est irréparable. Pulvériser de l'eau pour réduire les vapeurs ou détourner le nuage de vapeur. Isoler la zone jusqu'à dispersion du gaz. Éliminer toutes les sources d'inflammation (interdiction de fumer, d'avoir des torches, étincelles ou flammes dans la zone immédiate). Tenir les matériaux combustibles (bois, papier, huile, etc.) à l'écart du produit déversé. Recouvrir d'une feuille de plastique pour empêcher la dispersion. Absorber avec de la vermiculite, du sable sec ou de la terre, puis placer en récipient. Après avoir récupéré le produit, rincer la zone à l'eau.

Déversement accidentel peu important: Essuyer avec une matière absorbante (p.ex. tissu, laine). Nettoyer la surface à fond pour éliminer la contamination résiduelle. Pour se renseigner sur l'élimination, voir la rubrique 13.

Autres informations : Aucune.

6.4. Reference to other sections

Not applicable.

6.4. Référence aux autres sections

Non applicable.

7 Handling and storage / Manipulation et entreposage

7.1. Precautions for safe handling

Obtain special instructions before use. Do not handle until all safety precautions have been read and understood. Pressurized container: Do not pierce or burn, even after use. Do not use if spray button is missing or defective. Do not spray on a naked flame or any other incandescent material. Do not smoke while using or until sprayed surface is thoroughly dry. Do not cut, weld, solder, drill, grind, or expose containers to heat, flame, sparks, or other sources of ignition. All equipment used when handling the product must be grounded. Do not re-use empty containers. Avoid breathing mist or vapor. Avoid contact with eyes, skin, and clothing. Pregnant or breast feeding women must not handle this product. Should be handled in closed systems, if possible. Use only in well-ventilated areas. Wear appropriate personal protective equipment. Wash hands thoroughly after handling. Avoid release to the environment. Observe good industrial hygiene practices.

7.1. Précautions à prendre pour une manipulation sans danger

Se procurer les instructions avant utilisation. Ne pas manipuler avant d'avoir lu et compris toutes les mesures de sécurité. Récipient sous pression: ne pas perforer, ni brûler, même après usage. Ne pas utiliser si le bouton de vaporisation est manquant ou défectueux. Ne pas pulvériser contre une flamme nue ou tout autre objet incandescent. Ne pas fumer pendant l'utilisation ou jusqu'à ce que la surface vaporisée soit sèche. Ne pas couper, souder, braser, percer, broyer ou exposer les récipients à de la chaleur, à une flamme, à des étincelles ou à d'autres sources d'ignition. Tout matériel utilisé pour la manutention de ce produit doit être mis à la terre. Ne pas réutiliser des récipients vides. Éviter de respirer les brouillards et les vapeurs. Éviter le contact avec les yeux, la peau et les vêtements. Les femmes enceintes ou allaitantes ne doivent pas manipuler ce produit. Si possible, manipuler dans un système clos. Utiliser seulement dans les zones bien ventilées. Porter un équipement de protection individuelle approprié. Se laver les mains soigneusement après manipulation. Éviter le rejet dans l'environnement. Observer de bonnes pratiques d'hygiène industrielle.

7.2. Conditions for safe storage, including incompatibilities

Level 3 Aerosol.
Store locked up. Pressurized container. Protect from sunlight and do not expose to temperatures exceeding 50°C/122 °F. Do not puncture, incinerate or crush. Do not handle or store near an open flame, heat or other sources of ignition. This material can accumulate static charge which may cause spark and become an ignition source. Store away from incompatible materials (see Section 10 of the SDS).

7.2. Conditions d'entreposage sécuritaire; y compris toutes incompatibilités

Aérosol niveau 3.
Garder sous clef. Récipient sous pression. À protéger contre les rayons solaires et à une température supérieure à 50 °C. Ne pas perforer, incinérer ou écraser. Ne pas manier ou stocker à proximité d'une flamme nue, d'une source de chaleur ou d'autres sources d'ignition. Ce matériau peut accumuler des charges statiques pouvant causer des étincelles et devenir une source d'ignition. Conserver à l'écart de matières incompatibles (voir rubrique 10).

Chemical name / Nom du produit chimique	CAS number / Numéro CAS		OSHA PEL
Cyclohexane	110-82-7	TWA = 100 ppm (US. ACGIH) TWA = 100 ppm (344 mg/m ³) (Alberta OEL) TWA = 100 ppm (British Columbia OEL) TWA = 100 ppm (Manitoba OEL) TWA = 100 ppm (Ontario OEL) TWA = 300 ppm (1030 mg/m ³) (Quebec OEL)	
Isobutane	75-28-5	STEL = 1000 ppm (US. ACGIH) STEL = 1000 ppm (Manitoba OEL) TWA = 800 ppm (Ontario OEL)	
Isopropyl Alcohol / Alcool isopropylique	67-63-0	STEL = 400 ppm (US. ACGIH) TWA = 200 ppm (US. ACGIH) STEL = 400 ppm (984 mg/m ³) (Alberta OEL) TWA = 200 ppm (492 mg/m ³) (Alberta OEL) STEL = 400 ppm (British Columbia OEL) TWA = 200 ppm (British Columbia OEL) STEL = 400 ppm (Manitoba OEL) TWA = 200 ppm (Manitoba OEL) STEL = 400 ppm (Ontario OEL) TWA = 200 ppm (Ontario OEL) STEL = 500 ppm (1230 mg/m ³) (Quebec OEL) TWA = 400 ppm (983 mg/m ³) (Quebec OEL)	
n-Hexane	110-54-3	TWA = 50 ppm (US. ACGIH) TWA = 50 ppm (176 mg/m ³) (Alberta OEL) TWA = 20 ppm (British Columbia OEL) TWA = 50 ppm (Manitoba OEL) TWA = 50 ppm (Ontario OEL) TWA = 50 ppm (176 mg/m ³) (Quebec OEL)	
Octane	111-65-9	TWA = 300 ppm (US. ACGIH) TWA = 300 ppm (1400 mg/m ³) (Alberta OEL) TWA = 300 ppm (British Columbia OEL) TWA = 300 ppm (Manitoba OEL) STEL = 375 ppm (1750 mg/m ³) (Quebec OEL) TWA = 300 ppm (1400 mg/m ³) (Quebec OEL)	
Propane	74-98-6	TWA = 1000 ppm (Alberta OEL) TWA = 1000 ppm (1800 mg/m ³) (Quebec OEL)	

8.1. Control parameters

Good general ventilation (typically 10 air changes per hour) should be used. Ventilation rates should be matched to conditions. If applicable, use process enclosures, local exhaust ventilation, or other engineering controls to maintain airborne levels below recommended exposure limits. If exposure limits have not been established, maintain airborne levels to an acceptable level. Eye wash facilities and emergency shower must be available when handling this product.

8.1. Paramètres de contrôle

Il faut utiliser une bonne ventilation générale (habituellement dix changements d'air l'heure). Les débits de ventilation doivent être adaptés aux conditions. S'il y a lieu, utiliser des enceintes d'isolement, une ventilation locale ou d'autres mesures d'ingénierie pour maintenir les concentrations atmosphériques sous les limites d'exposition recommandées. Si des limites d'exposition n'ont pas été établies, maintenir les concentrations atmosphériques à un niveau acceptable. Des douches oculaires et des douches d'urgence doivent être disponibles sur le lieu de travail pendant la manipulation de ce produit.

8.2. Exposure control

Eye/face protection:	Chemical respirator with organic vapor cartridge and full facepiece.
Skin protection Hand protection:	Wear appropriate chemical resistant gloves. Suitable gloves can be recommended by the glove supplier.
Other:	Wear appropriate chemical resistant clothing. Use of an impervious apron is recommended.
Respiratory protection:	Chemical respirator with organic vapor cartridge and full facepiece.

8.2. Contrôle d'exposition

Protection du visage/des yeux :	Respirateur à cartouche chimique pour les vapeurs organiques et masque complet.
Protection de la peau :	Porter des gants appropriés et résistant aux produits chimiques. Les gants appropriés peuvent être indiqués par le fournisseur de gants.
Autre :	Porter des vêtements appropriés et résistant aux produits chimiques. L'emploi d'un tablier imperméable est recommandé.
Protection respiratoire :	Respirateur à cartouche chimique pour les vapeurs organiques et masque complet.

Thermal hazards:	Wear appropriate thermal protective clothing, when necessary.	Dangers thermiques :	Porter des vêtements de protection thermique appropriés, lorsque nécessaire.
General hygiene considerations:	Observe any medical surveillance requirements. When using do not smoke. Always observe good personal hygiene measures, such as washing after handling the material and before eating, drinking, and/or smoking. Routinely wash work clothing and protective equipment to remove contaminants.	Considérations d'hygiène générale :	Suivre toutes les exigences de surveillance médicale. Ne pas fumer pendant l'utilisation. Toujours adopter de bonnes pratiques d'hygiène personnelle, telles que se laver après avoir manipulé la substance et avant de manger, de boire ou de fumer. Nettoyer régulièrement la tenue de travail et l'équipement de protection pour éliminer les contaminants.

9 Physical and chemical properties / Propriétés physiques et chimiques

9.1. Information on basic physical and chemical properties

Physical state:	Liquid.
Form:	Aerosol.
Odour:	Not available.
Odour threshold:	Not available.
Colour:	Not available.
pH (at 25°C):	Not available.
Melting point:	Not available.
Initial boiling point and boiling:	80.7°C estimated
Flash point:	-104.4°C propellant estimated.
Evaporation rate:	Not available.
Flammability (solid, gas):	Not available.
• Lower limit:	1.4% estimated.
• Upper limit:	9.6% estimated.
Explosive limit:	Not determined.
Explosive properties:	
• Lower limit:	Not available.
• Upper limit:	Not available.
Oxidizing properties:	Not oxidizing.
Vapour pressure:	139.06 psig @70F estimated.
Vapour density:	Not available.
Density (at 25°C):	Not available.
Relative density:	Not available.
Solubility in water:	Not available.
Partition Coefficient:	Not determined.
Auto-ignition temperature:	Not available.
Decomposition temperature:	Not determined.
Viscosity:	Not determined.

9.1. Informations sur les propriétés physiques et chimiques essentielles

Aspect :	Liquide.
Forme :	Aérosol.
Odeur :	Non disponible.
Seuil olfactif :	Non disponible.
Couleur :	Non disponible.
pH (à 25 °C) :	Non disponible.
Point de fusion :	Non disponible.
Point d'ébullition initial et ébullition :	80,7 °C estimé.
Point d'éclair :	-104,4 °C propellant estimé.
Taux d'évaporation :	Non disponible.
Inflammabilité (solide, gaz) :	Non disponible.
Limite d'explosion :	Non déterminer.
• Limite inférieure :	1,4 % estimé.
• Limite supérieure :	9,6 % estimé.
Propriétés explosives :	
• Limite inférieure :	Non disponible.
• Limite supérieure :	Non disponible.
Propriétés oxydantes :	Non oxydant.
Pression de la vapeur :	139,06 psig @ 70F estimé.
Densité de la vapeur :	Non disponible.
Densité (à 25 °C) :	Non disponible.
Densité relative :	Non disponible.
Solubilité dans l'eau :	Non disponible.
Coefficient de partition :	Non déterminer.
Température d'auto-ignition :	Non disponible.
Température de décomposition :	Non disponible.
Viscosité :	Non disponible.

9.2. Other information

Explosive properties:	Not explosive.
Oxidizing properties:	Not oxidizing.

9.2. Autres informations

Propriétés explosives :	Non explosif.
Propriétés comburantes :	Non oxydant.

10 Stability and reactivity / Stabilité et réactivité

10.1. Reactivity

The product is stable and non-reactive under normal conditions of use, storage and transport.

10.1. Réactivité

Le produit est stable et non réactif dans des conditions normales d'utilisation, d'entreposage et de transport.

10.2. Chemical stability

Material is stable under normal conditions.

10.2. Stabilité chimique

La substance est stable dans des conditions normales.

10.3. Possibility of hazardous reactions

Hazardous polymerization does not occur.

10.3. Possibilité de réactions dangereuses

Une polymérisation dangereuse ne se produit pas.

10.4. Conditions to avoid

Avoid temperatures exceeding the flash point. Contact with incompatible materials.

10.4. Conditions à éviter

Éviter les températures supérieures au point d'éclair. Contact avec des matériaux incompatibles.

10.5. Incompatible materials

Strong oxidizing agents. Nitrates. Fluorine. Chlorine.

10.5. Matières incompatibles

Les agents oxydants forts. Nitrates. Fluor Chlore.

10.6. Hazardous decomposition products

No hazardous decomposition products are known.

10.6. Produits de décomposition dangereux

Aucun produit dangereux de décomposition n'est connu.

11 Toxicological information / Information toxicologique

11.1. Information on toxicological effects

Information on the likely routes of exposure: None.

11.1. Informations sur les effets toxicologiques

Informations sur les voies d'exposition probables: Aucun.

Chemical name / Nom du produit chimique	Means of exposure / Moyens d'expositions	Value / Valeur
Cyclohexane	LD50 (Dermal) LC50 (Inhalation) LD50 (Oral)	> 2000 mg/kg (Rabbit) > 32880 mg/m ³ , 4 Hours (Rat) > 5000 mg/kg (Rabbit) > 5000 mg/kg (Rat)
Isobutane	LC50 (Inhalation) LC50 (Inhalation)	1237 mg/l, 52%, 120 Minutes (Mouse) 1355 mg/l (Rat)
Isopropyl Alcohol / Alcool isopropylique	LD50 (Dermal) LC50 (Inhalation) LD50 (Oral)	16.4 ml/kg, 24 Hours (Rabbit) > 10000 ppm, 6 Hours (Rat) 5.84 g/kg (Rat)
Naphtha (petroleum), Hydrotreated Heavy / Naphta lourd (pétrole), hydrotraité	LD50 (Dermal) LC50 (Inhalation) LC50 (Inhalation) LC50 (Inhalation) LC50 (Inhalation)	> 1900 mg/kg, 24 Hours (Rabbit) > 5000 mg/m ³ , 4 Hours (Rat) > 4980 mg/m ³ (Rat) > 4980 mg/m ³ , 4 Hours (Rat) > 4.96 mg/l, 4 Hours (Rat)
Naphtha (petroleum), Hydrotreated Light / Naphta léger (pétrole), hydrotraité	LD50 (Dermal) LD50 (Dermal) LC50 (Inhalation) LC50 (Inhalation) LC50 (Inhalation) LC50 (Inhalation) LC50 (Inhalation)	> 9.4 ml/kg, 24 Hours (Guinea pig; Rabbit) > 1900 mg/kg, 24 Hours (Rabbit) > 5000 mg/m ³ , 4 Hours (Rat) > 4980 mg/m ³ (Rat) > 4980 mg/m ³ , 4 Hours (Rat) > 4.96 mg/l, 4 Hours (Rat) 13700 ppm, 4 Hours (Rat)
n-Hexane	LD50 (Dermal) LD50 (Dermal) LC50 (Inhalation) LC50 (Inhalation) LD50 (Oral) LD50 (Oral) LD50 (Oral)	> 2000 mg/kg, 4 Hours (Rabbit) > 5 ml/kg, 4 Hours (Rabbit) > 5000 ppm, > 31.86 mg/l, 24 Hours (Rat) 73860 ppm, 4 Hours (Rat) 24 ml/kg (Rat) 24 g/kg (Rat) 49 g/kg (Wistar rat)
Octane	LD50 (Dermal) LD50 (Inhalation) LD50 (Oral)	> 2000 mg/kg, 24 Hours (Rabbit) > 24.88 mg/l, 4 Hours (Rat) > 5000 mg/kg (Rat)
Propane	LC50 (Inhalation) LC50 (Inhalation) LC50 (Inhalation)	1237 mg/l, 52 %, 120 Minutes (Mouse) 1355 mg/l (Rat) 658 mg/l/4h (Rat)

Acute toxicity:

Symptoms related to the physical, chemical and toxicological characteristics:

- By inhalation: May cause drowsiness and dizziness. Headache. Nausea, vomiting.
- If on skin: Causes skin irritation.
- If in eyes: Direct contact with eyes may cause temporary irritation.
- After ingestion: Droplets of the product aspirated into the lungs through ingestion or vomiting may cause a serious chemical pneumonia.
- Sensitization: This product is not expected to cause skin sensitization.

Toxicité aiguë :

Symptômes liés aux caractéristiques physiques, chimiques et toxicologiques :

- Par inhalation : Le produit est stable et non réactif dans des conditions normales d'utilisation, d'entreposage et de transport.
- Si sur la peau : Provoque une irritation cutanée.
- Si dans les yeux : Le contact direct avec les yeux peut causer une irritation temporaire.
- Après l'ingestion : La pénétration des gouttelettes du produit dans les poumons par inhalation, par ingestion ou par vomissement peut causer une pneumonie chimique.
- Sensibilisation : Ce produit ne devrait pas causer une sensibilisation de la peau.

Delayed and immediate effects, and chronic effects from short term and long term exposure:

- Germ cell mutagenicity: No data available to indicate product or any components present at greater than 0.1% are mutagenic or genotoxic.
- Carcinogenicity: ACGIH Carcinogens
Isopropyl Alcohol (CAS 67-63-0): A4 Not classifiable as a human carcinogen.
Canada - Manitoba OELs: carcinogenicity
2-PROPANOL (CAS 67-63-0): Not classifiable as a human carcinogen.
- Reproductive toxicity: Suspected of damaging the unborn child.
- Specific target organ toxicity:
 - Single exposure: May cause drowsiness and dizziness.
 - Repeated exposure: Not classified.
- Aspiration hazard: May be fatal if swallowed and enters airways.

Effets effets différés et immédiats et chroniques de court terme et de l'exposition à long terme:

- Mutagénicité des cellules germinales : Il n'existe pas de données indiquant que ce produit, ou tout composant présent à des taux de plus de 0,1 %,
- Cancérogénicité : Carcinogènes selon l'ACGIH
Alcool isopropylique (CAS 67-63-0) : A4 Ne peut pas être classé quant à sa cancérogénicité pour l'homme.
Canada - LEMT pour le Manitoba : cancérogénicité 2-propanol (CAS 67-63-0) : Ne peut pas être classé quant à sa cancérogénicité pour l'homme.
- Toxicité pour la reproduction : Susceptible de nuire au fœtus.
- Toxicité pour certains organes cibles :
 - Exposition unique : Peut causer de la somnolence et des étourdissements.
 - Exposition répétée : Non classé.
- Danger par aspiration : Peut être mortel en cas d'ingestion et de pénétration dans les voies respiratoires.

12 Ecological information / Informations écologiques

12.1. Toxicity

Ecology:

12.1. Toxicité

Écologie :

Chemical name / Nom du produit chimique	Means of exposure / Moyens d'expositions	Value / Valeur
Cyclohexane	LC50 (Pimephales promelas, 96 hours)	23.03 - 42.07 mg/l
Isopropyl Alcohol / Alcool isopropylique	IC50 (Algae 72 Hours) EC50 (Daphnia, 48 Hours) LC50 (Lepomis macrochirus, 96 hours)	1000.0001 mg/L 13299 mg/L > 1400 mg/l
n-Hexane	LC50 (Pimephales promelas, 96 hours)	2.101 - 2.981 mg/l

12.2. Persistence and degradability

No data is available on the degradability of this product.

12.2. Persistence et dégradabilité

Aucune donnée n'est disponible sur la biodégradabilité du produit.

12.3. Bioaccumulative potential

Partition coefficient n-octanol / water (log Kow)

Cyclohexane 3.44
Isobutane 2.76
Isopropyl Alcohol 0.05
n-Hexane 3.9
Octane 5.18
Propane 2.36

12.3. Potentiel de bioaccumulation

Log Kow du coefficient de répartition octanol/eau

Alcool isopropylique 0,05
Cyclohexane 3,44
Isobutane 2,76
n-Hexane 3,9
Octane 5,18
Propane 2,36

12.4. Mobility in soil

Not available.

12.4. Mobilité dans le sol

Non disponible.

12.5. Other adverse effects

No other adverse environmental effects (e.g. ozone depletion, photochemical ozone creation potential, endocrine disruption, global warming potential) are expected from this component.

12.5. Autres effets adverses

On ne prévoit aucun autre effet environnemental négatif (par ex., appauvrissement de la couche d'ozone, potentiel de formation photochimique d'ozone, perturbation endocrinienne, potentiel de réchauffement de la planète) causé par ce composant.

13 Disposal considerations / Considérations relatives à l'élimination

13.1. Waste treatment methods

Recommendation: Collect and reclaim or dispose in sealed containers at licensed waste disposal site. Contents under pressure. Do not puncture, incinerate or crush. Do not allow this material to drain into sewers/water supplies. Do not contaminate ponds, waterways or ditches with chemical or used container. Dispose of contents/container in accordance with local/regional/national/international regulations.

13.1. Méthodes relatives au traitement des déchets

Recommandation : Recueillir et réutiliser ou éliminer dans des récipients scellés dans un site d'élimination des déchets autorisé. Contenu sous pression. Ne pas perforer, incinérer ou écraser. Ne pas laisser la substance s'infiltrer dans les égouts/les conduits d'alimentation en eau. Ne pas contaminer les étangs, les voies navigables ou les fossés avec le produit ou le récipient utilisés. Éliminer le contenu/les conteneurs selon la loi internationale/nationale/régionale/locale.

13.2. Waste from residues / unused products

Recommendation: Dispose of in accordance with local regulations. Empty containers or liners may retain some product residues. This material and its container must be disposed of in a safe manner (see: Disposal instructions).

Recommended cleansing agent: Water.

13.2. Élimination des emballages contaminés

Recommandation : Éliminer le produit conformément avec la réglementation locale en vigueur. Des résidus de produit peuvent demeurer dans les contenants vides et sur les toiles d'emballage. Ce produit et son contenant doivent être éliminés de façon sécuritaire (voir les instructions d'élimination).

Agent de nettoyage recommandé : Eau.

14 Transport information / Information sur le transport

Product is regulated as hazardous.

Ce produit est classifié comme dangereux pour le transport.

	14.1. UN number / Numéro ONU	14.2. UN proper shipping name / Nom propre pour l'expédition de l'ONU	14.3. Transport hazard class(es) / Classe(s) de danger	14.4. Packing group / Groupe d'emballage	14.5. Environmental hazards / Dangers pour l'environnement
TDG	UN 1950	Aerosols, flammable / Aérosol inflammable	2.1	Not applicable / Non applicable	Yes / Oui
DOT					

14.6. Special precautions for user

Read safety instructions, SDS and emergency procedures before handling.

14.6. Précautions spéciales pour l'utilisateur

Lire les instructions de sécurité, la FS et les procédures d'urgence avant de manipuler.

14.7. Transport in bulk according to Annex II of MARPOL 73/78 and the IBC Code

Not available.

14.7. Transport en vrac conformément à l'Annexe II du MARPOL 73/78 et du code IBC

Non disponible.

15 Regulatory information / Renseignements sur la réglementation

15.1. Regulations

None specified.

15.1. Réglementation

Aucune identifiée.

16 Other information / Autres renseignements

Last revision date: 09/12/2019
Preparation date: 01/03/2017

Dernière révision : 09/12/2019
Date de préparation : 01/03/2017

Abbreviations and acronyms:	ACGIH:	American Conference of Governmental Industrial Hygienists	Abréviations et acronymes :	ACGIH :	<i>American Conference of Governmental Industrial Hygienists</i>
	CAS No.:	Chemical Abstract Service (division of the American Chemical Society)		N° CAS. :	<i>Chemical Abstract Service (division de l'American Chemical Society)</i>
	cPs:	Centipoise		CIRC :	Centre international de Recherche sur le Cancer
	D:	Days		cPo:	Centipoise
	DOT:	US Department of Transport		D :	Jours
	Hr:	Hours		DIVS :	Danger immédiat pour la vie ou la santé
	EC50:	Effective Concentration, 50 percent		DOT :	Département des transports É.-U.
	IC50:	Inhibitory Concentration, 50 percent		H :	Heures
	LD50:	Lethal Dose, 50 percent		EC50 :	Concentration efficace, 50 pourcent
	LC50:	Lethal Concentration, 50 percent		IC50 :	Concentration inhibitrice, 50 pourcent
	IARC:	International Agency for Research on Cancer		INCI :	Nomenclature internationale des ingrédients cosmétiques
	IDLH:	Immediately Dangerous to Life or Health		LD50 :	Dose mortel, 50 pourcent
	INCI:	International Nomenclature of Cosmetic Ingredients		LC50 :	Concentration mortel, 50 pourcent
	MSHA:	Mine Safety and Health Administration		MSHA :	<i>Mine Safety and Health Administration</i>
	NTP:	National Toxicology Program		NTP :	<i>National Toxicology Program</i>
	NOEC:	No Observed Effect Concentration		NOEC :	Aucun effet observé concentration
	NOEL:	No Observed Effect Level		NOEL :	Aucun effet observé niveau
	NOISH:	US National Institute for Occupational Safety and Health		NOISH :	<i>US National Institute for Occupational Safety and Health</i>
	OSHA:	Occupational Safety and Health Administration		OSHA :	<i>Occupational Safety and Health Administration</i>
	PEL:	Permissible Exposure Limit		PEL :	Limite d'exposition admissible
	PVC:	Polyvinyl chloride		PVC :	Chlorure de polyvinyle
	STEL:	Short-Term Exposure Limit		STEL :	Limite d'exposition à court terme
	TDG:	Transport Canada Transportation of Dangerous Goods		TDG :	Transport Canada Transport des marchandises dangereuses
	TWA:	Time Weighted Average		TWA :	Durée moyenne pondérée
	N/A:	Not Applicable		N/A :	Non applicable

Disclaimer / Statement of liability:

While the descriptions, data and information contained herein are presented in good faith and believed to be accurate, it is provided for your guidance only. Because many factors may affect processing or application / use, we recommend that you perform an assessment to determine the suitability of the product for your particular purpose prior to use. Nothing herein should be interpreted as a recommendation to infringe existing patents or violate any laws or regulations. No warranties of any kind, either expressed or implied, including fitness for a particular purpose are made regarding the product described. We assume NO responsibility for any injuries resulting from misuse or misapplication of this product or that might be sustained because of inhalation, ingestion, absorption or other contact with this product. In no case shall the descriptions, information, or data provided be considered a part of our terms and conditions of sale. Further, the descriptions, data and information furnished hereunder are given gratis. No obligation or liability for the description, data and information given are assumed. All such being given and accepted at your risk.

Avis de non-responsabilité / déclaration de responsabilité :

Bien que les descriptions, les données et les informations contenues dans ce document sont présentées de bonne foi et considérées comme exactes, il est fourni à titre indicatif seulement. Parce que de nombreux facteurs peuvent influencer sur le traitement ou l'application / utilisation, nous vous recommandons d'effectuer une évaluation afin de déterminer l'adéquation du produit pour votre usage particulier avant l'utilisation. Rien ici ne doit être interprété comme une recommandation de contrefaire des brevets existants ou d'enfreindre les lois ou règlements. Aucune garantie d'aucune sorte, expresse ou implicite, y compris l'aptitude à un usage particulier n'est faite concernant le produit décrit. Nous déclinons toute responsabilité pour toute blessure résultant d'une mauvaise utilisation ou d'une mauvaise de ce produit ou pourrait être soutenue en raison de l'inhalation, l'ingestion, l'absorption ou tout autre contact avec ce produit. En aucun cas, les légendes, les informations ou les données fournies ne doivent être considérées comme une partie de nos conditions générales de vente. En outre, les descriptions, les données et les informations fournies ci-dessous sont données gratis. Aucune obligation ou responsabilité pour la description, les données et informations fournies sont supposées. Tout comme étant donné et accepté à vos risques.